

# Le *Taseur* des Cèdres



REVUE MUNICIPALE | MUNICIPALITÉ DES CÈDRES | NO 40 | MARS 2017

## LE PRINTEMPS EST À NOS PORTES



[WWW.VILLE.LESCEDRES.QC.CA](http://WWW.VILLE.LESCEDRES.QC.CA)



SUIVEZ-NOUS SUR FACEBOOK  
[FACEBOOK.COM/MUNICIPALITEDESCEDRES](https://FACEBOOK.COM/MUNICIPALITEDESCEDRES)

# MOT DU MAIRE



**RAYMOND LAROUCHE**  
MAIRE



**Madame Thérèse Lemelin**  
*District # 1*



**Monsieur Serge Clément**  
*District # 2*



**Madame Aline Trudel**  
*District # 3*



**Madame Karine Tessier**  
*District # 4*



**Monsieur Yves Daoust**  
*Secteur # 5*



**Monsieur Maxime Pratte**  
*Secteur # 6*

## TABLE DES MATIÈRES

Mot du maire .....	2
Affaires municipales .....	4
Urbanisme .....	5
Travaux publics.....	7
Service de sécurité incendie .....	8
Bibliothèque.....	9
Activités municipales.....	11
Services récréatifs et communautaires .....	15
Nous joindre .....	20

Bonjour à tous !

D'abord, permettez-moi de vous souhaiter une très belle et joyeuse année 2017 remplie d'amour, de santé et de prospérité. Au nom des élus, employés municipaux et en mon nom personnel, que 2017 soit empreint de joie et de moments heureux en famille et entre amis.

Vous avez reçu, en novembre dernier, un feuillet incluant le rapport du maire, les réalisations de 2016 et les orientations pour la nouvelle année. Suite à l'adoption du budget 2017, nous sommes heureux de vous annoncer que le taux de la taxe foncière a baissé de 0,030 \$/100 \$ d'évaluation, cela s'explique par l'augmentation du nouveau rôle d'évaluation triennal 2017-2019 qui est augmenté de plus de 80 000 000, ce qui démontre que notre Municipalité prospère et prend de la valeur.

Comme vous avez pu le constater, nous avons grandement amélioré nos infrastructures en 2016 et je vous rappelle que les choix de nos actions sont guidés avec le souci permanent d'une gestion raisonnable de nos deniers en fonction de nos projets et soyez assuré de notre engagement à préserver du mieux possible la qualité de vie dans notre Municipalité.

Malheureusement, la température n'a pas été adéquate durant la période des fêtes pour maintenir les surfaces de nos patinoires. Au moment d'écrire ces lignes, je souhaite que les semaines qui suivent nous permettent de préparer de belles surfaces afin que vous puissiez en profiter et agrémenter ainsi vos sorties en plein air.



Je reçois régulièrement de très beaux commentaires à l'effet que la Municipalité s'est davantage embellie durant la période des Fêtes. Que ce soit les cèdres illuminés à l'entrée du village, l'ajout d'éléments décoratifs aux luminaires sur le chemin Saint-Féréol sans compter vos maisons joliment décorées ont rehaussé l'accueil dans notre village et lui ont donné un air féérique.

En ce premier mot du maire de l'année 2017, je réitère ma grande fierté de représenter la Municipalité des Cèdres. Il est enrichissant de travailler avec une équipe municipale (élus et employés), compétente qui prend son travail à cœur et qui reste centrée sur le citoyen.

J'attire votre attention sur le calendrier des séances municipales de 2017. Dorénavant, les séances débutent à 19 h 30 et se déroulent toujours tous les 2<sup>e</sup> mardi du mois.

Je vous invite à visiter régulièrement notre site internet et notre page Facebook pour être à l'affût des événements de notre Municipalité. Pour tout connaître des dossiers municipaux en cours et des projets à venir, je vous encourage à lire les procès-verbaux des séances du Conseil municipal disponibles sur notre site internet.

Bonne lecture !

Raymond Larouche, maire

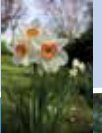
### CALENDRIER 2017 DES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL

**NOUVELLE HEURE**

Les séances du Conseil se déroulent tous les 2<sup>e</sup> mardi de chaque mois à **19 h 30** à la Salle des délibérations située à l'Hôtel de Ville.

Dates des prochaines séances ordinaires 2017 du Conseil :

<b>14 mars</b>	<b>8 août</b>
<b>11 avril</b>	<b>12 septembre</b>
<b>9 mai</b>	<b>10 octobre</b>
<b>13 juin</b>	<b>14 novembre</b>
<b>11 juillet</b>	<b>12 décembre</b>



Les rencontres se terminent par une période de questions réservée aux citoyens relative à tout sujet de la vie municipale.

Les procès-verbaux des séances municipales peuvent être consultés sur le site Web de la Municipalité.





## PAIEMENT DES TAXES MUNICIPALES 2017

### PAIEMENT DES TAXES MUNICIPALES 2017

La Municipalité des Cèdres vous offre la possibilité de payer le compte de taxes en trois (3) versements lorsque le montant total des taxes foncières est égal ou supérieur à 300 \$.

1 <sup>er</sup> versement	Payable au plus tard le 1 <sup>er</sup> mars 2017
2 <sup>e</sup> versement	Payable au plus tard le 7 juin 2017
3 <sup>e</sup> versement	Payable au plus tard le 6 septembre 2017

Pour un compte de taxes dont le montant total est moins de 300 \$, le paiement complet est exigible au plus tard au 1<sup>er</sup> versement 2017.

### MODALITÉS DE PAIEMENT

- dans la plupart des *institutions financières* : au comptoir, guichet ou par internet;
- par la *poste* en utilisant les coupons retour joints à votre compte de taxes;
- en personne au comptoir de *l'hôtel-de-ville* au service de la perception des taxes.

Les paiements s'effectuent en argent comptant, débit, crédit ou par chèque à l'ordre de la Municipalité des Cèdres.

### PAIEMENT AUTOMATISÉ DES TAXES PAR INTERNET

AVANT D'EFFECTUER VOTRE PAIEMENT de taxes par transaction en ligne (internet) ou au guichet automatique, veuillez vous assurer que le numéro de référence inscrit dans votre dossier de paiement de factures est IDENTIQUE au *numéro de matricule composé de 18 chiffres* inscrit, en haut, à droite de votre compte de taxes ou sur le coupon détachable de votre compte de taxes municipales.

**Le paiement de la taxe scolaire s'effectue directement à la Commission scolaire des Trois-Lacs.**

### DES QUESTIONS ?

Pour toute autre question relative à la taxation, veuillez communiquer avec la Municipalité :

Service de la taxation et de la perception

Tél. : 450 452-4651 poste 21

Courriel : [mnledoux@ville.lescedres.qc.ca](mailto:mnledoux@ville.lescedres.qc.ca)

Pour toute question concernant votre évaluation foncière, nous vous prions de communiquer avec la firme de professionnels en évaluation foncière :

Les estimateurs professionnels Leroux, Beaudry,  
Picard & Associés inc.

334, rue Joseph-Carrier, suite 202

Vaudreuil-Dorion (Québec) J7V 5V5 | Tél. : 450 510-1771

Courriel : [vaudreuil@lerouxexpert.ca](mailto:vaudreuil@lerouxexpert.ca)

## RÉAMÉNAGEMENT DU PARC SOPHIE

En raison des conditions météorologiques non favorables de l'automne, les travaux de réaménagement du parc Sophie dont le lancement était planifié en novembre 2016 ont été retardés. Toutefois, ceux-ci reprendront rapidement dès le printemps 2017 puisque ce projet demeure une priorité pour la Municipalité. Un croquis illustrant les aménagements et les équipements qui contribueront à la mise en valeur du parc Sophie pour le plaisir et la sécurité des enfants du quartier a été préparé. Vous pouvez consulter le croquis

sur le site Internet de la Municipalité au <https://www.ville.lescedres.qc.ca/fr/services-aux-citoyens/loisirs-culture-et-vie-communautaire/parcs-espaces-verts>

Pendant la durée des travaux qui s'échelonnent du début d'avril à la mi-juin 2017, le parc Sophie devra être fermé pour des raisons de sécurité puisque le terrain prendra les allures d'un grand chantier de construction.



## VENTES DE GARAGE ANNUELLES

Les ventes de garage sur le territoire de la Municipalité sont permises uniquement pendant les trois périodes suivantes :

- La fin de semaine de la fête des Patriotes (du 20 au 22 mai)
- La fin de semaine de la fête du Canada (du 30 juin au 3 juillet)
- La fin de semaine de la fête du Travail (du 2 au 4 septembre)

L'activité doit se dérouler entre 8 heures et 21 heures et ne nécessite pas de permis.

La durée de la vente de garage ne peut excéder trois (3) jours consécutifs.

Tout matériel et produit invendus doivent être enlevés au plus tard à 23 h la dernière journée de la période autorisée.

## PROGRAMME DE SUBVENTION MUNICIPALE

Nous sommes heureux de vous annoncer que la Municipalité offre trois programmes de subvention pour l'année 2017 afin de favoriser :

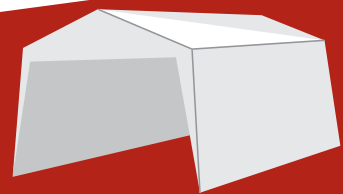
- L'utilisation des barils récupérateurs d'eau de pluie ;
- La plantation d'arbres par les propriétaires ;
- La valorisation du cadre bâti avec les trois volets du « programme d'aide à la rénovation et à la restauration des bâtiments du noyau villageois et des lanières patrimoniales sur les chemins du Fleuve et Saint-Féréol » qui offre une aide monétaire pour :
  1. La rénovation des bâtiments dans le noyau villageois et certains bâtiments situés dans les lanières patrimoniales sur les chemins du Fleuve et Saint-Féréol;
  2. Un affichage de qualité dans le noyau villageois et dans les lanières patrimoniales sur les chemins du Fleuve et Saint-Féréol;
  3. Le service de professionnels pour la production d'esquisses de présentation pour les bâtiments principaux à rénover ou à construire dans le noyau villageois et dans les lanières patrimoniales sur les chemins du Fleuve et Saint-Féréol.

**Pour vérifier les modalités de ces différents programmes offerts en mai 2017, rendez-vous sur notre site internet ou communiquez avec le Service de l'urbanisme et de l'environnement au 450 452-4651 poste 25.**



### ABRIS D'AUTO

Les abris d'auto doivent être démantelés complètement, y compris les structures supportant la toile, au plus tard le 15 avril.





## AUTORISATIONS ET PERMIS MUNICIPAUX

AVANT DE PROCÉDER À DES TRAVAUX, À DE NOUVEAUX AMÉNAGEMENTS OU À L'INSTALLATION D'UN NOUVEL ÉQUIPEMENT, SVP TOUJOURS VÉRIFIER AVEC LE SERVICE DE L'URBANISME ET DE L'ENVIRONNEMENT SI UN PERMIS OU UN CERTIFICAT D'AUTORISATION EST REQUIS.

UNE DÉMARCHE SIMPLE ET EFFICACE DE DEMANDE DE PERMIS ET CERTIFICATS EN 5 ÉTAPES

### ÉTAPES SIMPLIFIÉES :

1. Compléter le formulaire de demande de permis (accessible en ligne sur le site internet) ;
2. Déposer votre formulaire de demande dûment complété au Service de l'urbanisme ou le transmettre par courriel à [urbanisme@ville.lescedres.qc.ca](mailto:urbanisme@ville.lescedres.qc.ca);
3. Analyse de la conformité de la demande de permis et du projet par le personnel du service;
4. Dans certain cas, dans un secteur de PIIA seulement, la demande est soumise au Comité consultatif d'urbanisme (CCU) ainsi qu'au Conseil municipal pour adoption. Un calendrier des rencontres est disponible sur le site internet ou sur demande;
5. Émission du permis/certificat et signature et paiement des frais par le requérant : le requérant est avisé lorsque c'est prêt!

### POURQUOI DEMANDER UN PERMIS OU CERTIFICAT D'AUTORISATION ?

- Assurer le respect des normes (zonage, architecture, qualité des constructions et protection de l'environnement);
- Bénéficier des conseils de notre équipe;
- Prévenir les risques de poursuites et de constats d'infraction;
- Maintenir un historique de votre propriété et de sa valeur lors de la revente;
- Permettre une transaction rapide lors de la vente de votre propriété .

### SERVICE DE PERMIS ENCORE PLUS ACCESSIBLE : LES JEUDIS SOIRS DE L'ÉTÉ

Afin d'optimiser le support dans la réalisation de vos projets, le Service de l'urbanisme sera désormais ouvert les jeudis soirs jusqu'à 20 h à partir du 8 juin jusqu'au 7 septembre 2017. Cette nouvelle plage horaire vous permettra de profiter de l'expertise de notre personnel à l'extérieur des heures habituelles de bureau. Par cette mesure, nous souhaitons offrir une meilleure accessibilité au Service de l'urbanisme dans le but de réduire, dans la mesure du possible, le délai d'émission des permis.

## LES COURS D'EAU, MON HÉRITAGE À PROTÉGER !

Vous possédez une propriété en bordure d'un cours d'eau? Vous désirez en profiter pleinement? Vous souhaitez que vos enfants et petits-enfants puisse encore bénéficier de la beauté et de la qualité de ce plan d'eau dans plusieurs années?

La végétalisation des bandes riveraines est un geste simple ayant une très grande incidence sur la qualité de nos cours d'eau. Ces précieux végétaux vous permettront de préserver cet héritage : chacun y gagnera et tous en profiteront!

Voici un lien pouvant vous aider à la végétalisation de votre bande riveraine :

<http://www.fihq.qc.ca/nos-publications/vegetalisation-des-bandes-riveraines>





# RINÇAGE DU RÉSEAU D'AQUEDUC

**Des travaux de rinçage du réseau d'aqueduc municipal auront lieu du 8 au 12 mai inclusivement.**

Une communication vous sera transmise par notre système d'appels automatisés (Somum) quelques jours avant la date des travaux.

Vérifiez vos coordonnées via le site WEB suivant : [PortailLesCedres.somum.com](http://PortailLesCedres.somum.com)

Pour assistance, contactez Chantal Tremblay, agente aux relations avec le citoyen et aux communications au 450-452-4651 poste 39 ou à [ctremblay@ville.lescedres.qc.ca](mailto:ctremblay@ville.lescedres.qc.ca)



## UNE TOILETTE N'EST PAS UNE POUBELLE

Une étude effectuée en 2011 a démontré que près de trois Canadiens sur quatre utilisent la toilette comme poubelle. Nous sommes à même de constater que ce phénomène est présent dans notre Municipalité.

En effet, nous retrouvons régulièrement des déchets inappropriés dans le réseau d'égout et aux postes de pompage. Cure-oreilles, soie dentaire, lingettes nettoyantes, produits d'hygiène féminine et même des couches sont des exemples d'objets fréquemment retrouvés. Ces objets peuvent créer des bouchons dans les conduites et causer des refoulements d'égout dans les résidences. Ils occasionnent des bris d'équipements et engendrent des coûts d'entretien et de réparation exorbitants à la Municipalité. Nous vous rappelons que l'entretien et la réparation des équipements est un service utilisateurs payeurs et, à titre d'exemple, le prix d'une pompe environne les 18 000 \$.

Divers produits identifiés comme « jetables ou biodégradables dans la toilette » ne le sont pas nécessairement, car il n'y a actuellement aucune réglementation concernant cette

mention sur les étiquettes. De plus, il n'y a pas d'obligations pour les entreprises fabricantes de mettre les produits jetables dans les toilettes à l'essai par une tierce partie indépendante. Une étude effectuée aux États-Unis a démontré que certaines lingettes humides dites jetables dans les toilettes ont besoin de 10 chasses d'eau avant de commencer à s'effriter.

En utilisant la cuvette comme une poubelle, vous augmentez également votre consommation d'eau potable quotidienne. Ce qui va à l'encontre de tous les efforts déployés par la population en général pour économiser cette précieuse ressource naturelle.

Bref, disposer adéquatement de ses matières résiduelles est le devoir de chaque citoyen, pour le bien-être de l'environnement, des finances publiques et des citoyens. N'oubliez jamais que l'eau a un prix et c'est VOUS qui devez le payer !

### - INTERDICTION DE JETER À LA TOILETTE -

**Lingettes humides, cheveux, condoms, couches et protège-couches, cure-oreilles, détergents, matières grasses et huiles, médicaments, peintures et solvants, produits chimiques et toxiques, protections féminines, restants de nourriture, soie dentaire, papier brun etc...**



## CONSEILS DE VOTRE SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

### Utilisation des produits domestiques dangereux :

Vous possédez sûrement des produits potentiellement dangereux présentant des risques pour votre sécurité et pouvant dégager des vapeurs qui peuvent s'enflammer ou même exploser.

Voici un site internet que vous pouvez consulter pour vous informer sur les produits que vous avez à la maison [www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-incendie](http://www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-incendie) :

- Les produits domestiques
- Les liquides inflammables ou combustibles
- Usage sécuritaire de ces produits domestiques dangereux
- Entreposage sécuritaire des liquides inflammables ou combustibles
- Autres règles de prudence concernant les produits domestiques dangereux

Votre domicile peut receler des produits domestiques potentiellement dangereux comme :

**Les produits nettoyants, le vernis à ongles, le fixatif à cheveux, l'alcool à friction, la peinture, les pesticides, le propane, les produits d'entretien de piscine, l'huile végétale, etc.**

### Usage sécuritaire de ces produits domestiques dangereux

Vous devez faire attention aux réactions chimiques que ces produits domestiques peuvent provoquer au contact d'autres produits. Ces réactions chimiques peuvent être dangereuses pour votre santé et votre sécurité.

Afin de prévenir les incendies et les effets sur votre santé, vous devez utiliser, manipuler et entreposer les produits domestiques dangereux de façon sécuritaire.

### Avant d'utiliser ou de manipuler ce type de produit

Éloignez-vous de toute source de chaleur comme :

- Un appareil produisant des flammes nues ou des étincelles;
- Une surface chaude;
- Une cigarette allumée;
- Si vous ne pouvez pas les manipuler à l'extérieur, assurez-vous de ventiler la pièce afin d'empêcher l'accumulation de vapeurs inflammables.

Lisez bien les instructions et les mises en garde sur l'étiquette du produit.

### Autres règles de prudence concernant les produits domestiques dangereux

Inspectez les contenants régulièrement pour détecter les fuites. S'il y a fuite, aérer l'endroit et, si elle est importante, avisez votre service municipal de sécurité incendie.

Installez un avertisseur de monoxyde de carbone si vous utilisez un appareil fonctionnant avec un combustible tel que bois, mazout, essence, diesel, gaz naturel ou propane. Suivez les recommandations du fabricant pour l'installation de l'avertisseur.

Ayez un extincteur portatif de type ABC pour éteindre un début d'incendie causé par un de ces produits. N'éteignez jamais avec de l'eau.

N'utilisez jamais de liquides inflammables ou combustibles pour allumer un feu de camp ou un barbecue au charbon de bois.

**Ne lavez jamais des vêtements imbibés d'une substance inflammable comme l'huile végétale ou l'essence dans la laveuse avant de les avoir suspendus dehors pour éliminer les vapeurs. Ne les faites pas sécher dans la sècheuse non plus.**

Arrêtez tous les moteurs à essence avant de remplir le réservoir. Effectuez cette opération à l'extérieur.

N'utilisez jamais un téléphone cellulaire ou sans fil près d'un liquide inflammable ou combustible.

## SAVIEZ-VOUS QUE?

Les liquides inflammables ou combustibles constituent des dangers importants si vous n'y faites pas attention. Leurs vapeurs s'enflamment facilement, brûlent vivement et peuvent provoquer une explosion.

Ils dégagent du monoxyde de carbone (CO) s'il y a une mauvaise combustion. Le CO est un gaz incolore, inodore et sans saveur, mais toxique et dangereux pour la santé.

### Exemple de liquide inflammable :

L'essence, l'acétone, l'alcool, l'essence à briquet, le liquide à fondue, certaines colles « contact », etc.

### Exemple de liquide combustible :

Le kérosène, le mazout, la peinture à l'huile, les diluants, l'huile à lampe, etc.





## BIBLIOTHÈQUE GABY-FARMER-DENIS

**DÉCOUVREZ VOTRE BIBLIOTHÈQUE AU**  
<http://www.mabibliotheque.ca>

### ABONNEMENT

#### Comment s'abonner ?

EN BIBLIOTHÈQUE ou

EN LIGNE : services

à distance seulement

Ce type d'abonnement vous donnera droit à : l'emprunt de livres numériques;

- l'accès à distance aux revues, journaux et bases de données;
- l'accès à distance à des cours de langues, de bureau-tique, de multimédia, de technique de frappe au clavier, d'apprentissage de la lecture pour les enfants de 4 à 8 ans;
- l'écoute de musique en ligne;
- la consultation d'encyclopédies et dictionnaires;
- l'accès à des mots croisés;
- la consultation de « Mon dossier » et la modification de votre mot de passe;
- etc.

Pour obtenir l'accès uniquement aux services à distance, remplissez le formulaire d'abonnement en ligne au [www.mabibliotheque.ca](http://www.mabibliotheque.ca)



### NOUVEAU PROGRAMME BIBLIO-AIDANTS



#### QU'EST-CE QUE BIBLIO-AIDANTS?

Le programme Biblio-Aidants est un service d'information à l'intention des proches aidants coordonné par l'Association des bibliothèques publiques du Québec.

#### 15 CAHIERS THÉMATIQUES

Le programme offre GRATUITEMENT des cahiers thématiques aux proches aidants via le : <http://biblioaidants.ca/cahiers.php>, afin de les renseigner sur les ressources disponibles concernant des sujets auxquels ils sont confrontés. Les trousseaux d'information se déclinent en plusieurs thématiques, dont la sclérose en plaques, l'autisme, la maladie d'Alzheimer, la santé mentale, etc. Il est maintenant possible de les consulter à la bibliothèque Gaby-Farmer-Denis à Les Cèdres.

### UN NOUVEAU SERVICE POUR LES USAGERS DE LA BIBLIOTHÈQUE

Vous désirez emprunter un livre numérique, mais vous n'avez pas de liseuse électronique? La bibliothèque Gaby-Farmer-Denis vous permet d'emprunter une liseuse Sony, que vous pourrez ramener chez vous! Vous pourrez ainsi tester tranquillement ce nouvel outil de lecture! Le prêt de la liseuse est gratuit avec l'abonnement à la bibliothèque!

Pour de plus amples informations, communiquer avec votre bibliothèque au 450 452-4250



### VENTE DE LIVRES USAGÉS

Nouvelle sélection à chaque semaine!

Venez y découvrir des merveilles!





## ANIMATIONS

Pour toutes nos activités, consultez le site internet ou la page Facebook de la bibliothèque. En composant le 450 452-4250, poste 223, un message enregistré vous révèle les activités mensuelles.

Passez prendre le nouveau dépliant des activités de la saison hiver-printemps 2017! Et n'hésitez pas à me joindre : lchadwick@ville.lescedres.qc.ca

**HEURE DU CONTE - LES SAMEDIS** : Dès 4 ans, les 18 mars, 22 avril et 27 mai. Lecture et réalisation d'un bricolage. Places limitées, inscriptions obligatoires. Date limite pour s'inscrire, le jeudi précédent l'activité.

**BIBLIO-BAMBIN - LES MARDIS** : Du 14 et 28 mars, 11 et 25 avril, 9 et 23 mai, à 9 h 30 et à 10 h 30. Pour la clientèle préscolaire, en CPE ou à la maison. Une courte période de lecture de quelques albums suivie d'un bricolage pour petites mains. Places limitées, on s'inscrit à l'avance.

**CLUB DE LECTURE - LES LUNDIS** : Rencontre mensuelle, les 13 mars, 10 avril et 1<sup>er</sup> mai à 18 h 30. Liste de lectures suggérées disponible à la bibliothèque et sur Facebook.

**RENDEZ-VOUS GFD - ATELIER INFORMATIQUE LES JEUDIS** : Les 16 mars et 13 avril de 13 h 30 à 15 h 30. Livres numériques, Facebook et autres réseaux sociaux, courriels, optimisation de recherche sur internet.

**RENDEZ-VOUS GFD - CLUB DE SCRABBLE - LES JEUDIS** : Les 23 mars et 20 avril de 13 h 30 à 15 h 30. Apportez votre jeu et emmenez un ami!

**CINÉ-BRIOCHE - LES MARDIS** : On partage une brioche autour d'un documentaire de l'ONF, à 9 h 30.

Les 7 mars et 4 avril. Pour savoir ce qui est au programme, consultez nos affiches, le site internet et la page Facebook.

On poursuit Ciné-Aprèm' et Ciné-Mini, les films de l'ONF, respectivement les mardis et jeudis après-midis.

Hâte à l'été? Le service de l'animation aussi! La Tente à lire sera de retour et présente dans plus de parcs! Qui dit été, dit Club TD. Et sans oublier l'exposition itinérante, en collaboration avec le Musée canadien de la faune. Surveillez votre Jaseur de l'été pour plus d'informations.

D'ici là, bon printemps!

## EXPOSITIONS

### (MARS-AVRIL 2017) KAROLINA STACHOWICZ

Née en Pologne, je suis arrivée au Canada en 1990. Possédant de multiples talents, je suis continuellement à la recherche de nouvelles possibilités de créations et de façons de me dépasser, de me réaliser.

On peut retrouver mes peintures et vitraux dans des collections privées au Canada, Etats-Unis, Pologne, Suisse, Belgique, Allemagne.

### (MAI-JUIN 2017) MICHELLE VOYER

Artiste peintre de Les Cèdres,

Participe depuis 1998 à l'exposition Entre-Nous à la maison Trestler et aussi à plusieurs expositions de la région. En 2006, elle fait une exposition solo avec plus de cinquante toiles à la galerie d'Art de la maison Trestler.

En 2013, grande gagnante d'un concours artistique, sa toile intitulée « Porteur de Douceur » est choisie pour faire la page

couverture du bottin « Le relais », recueil d'informations sur les organismes communautaires de la région.

### (AVRIL-MAI-JUIN 2017) FRANCINE CREVIER

**Salle multifonctionnelle**

Artiste peintre de Pincourt

Le domaine des arts est pour moi une occasion d'explorer son monde imaginaire quel que soit le médium.

L'aquarelle m'a permise cette liberté que j'affectionne beaucoup soit par la couleur, la forme et surtout par le résultat du mélange eau et peinture. Je m'inspire beaucoup de mon jardin et de mes voyages pour développer mon style ainsi que de nouvelles techniques qui m'amène à une certaine réflexion sur la beauté de la nature.

Le résultat final est un moment unique qui me laisse une paix intérieur et que je voudrais faire profiter à mon entourage. J'aimerais aussi par ce médium permettre au gens un moment de répit afin de rêvasser et de ressentir un pur bonheur.



# RECHERCHE DE BÉNÉVOLES



DU 4 AU 6 AOÛT 2017

**C'EST AUX CÈDRES  
QUE ÇA SE PASSE**

**QUAI MUNICIPAL**

*Envie d'être un bénévole ?  
Contactez-nous sur notre page Facebook !*

*La programmation vous sera dévoilée bientôt...*

**Pour information :  
contactez madame Magali Montreuil  
au 450 218-3655**

## EMPLOIS D'ÉTÉ 2017



### POSTES

- Matelot de la navette fluviale
- Guide-animateur de l'excursion fluviale
- Aide-animateur aux loisirs

### Modalités pour postuler

- Faites parvenir votre CV avant le 17 mars 2017 à l'attention de Jocelyne Dubé, agente aux ressources humaines, matérielles et informatique
- Par courriel [jdube@ville.lescedres.qc.ca](mailto:jdube@ville.lescedres.qc.ca)
- Accompagnez votre CV d'une lettre de motivation
- Visitez notre site internet pour plus de détails : [www.ville.lescedres.qc.ca](http://www.ville.lescedres.qc.ca)

### Exigences

- Étudiant
- Agé de 16 ans et plus
- Être dynamique et courtois
- Aimer le travail d'équipe
- Être autonome
- Excellent français parlé et écrit



## Camp de jour MUNICIPALITÉ DES CÈDRES

Pour garçons et filles de 5\* à 12 ans [\*5 ans au 30 septembre 2016]

### Camp de jour régulier

Du 26 juin au 18 août 2017, du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h

**Lieu :** Pavillon des Bénévoles 145 Valade, Les Cèdres

**Activités :** Dans un cadre amusant, les enfants pourront participer à diverses activités : bricolage, jeux sportifs, récréatifs et collectifs, grands jeux, chansons et plusieurs surprises ! Des animations toutes spéciales attendent vos jeunes.

**Tarif :**  
Non-résidents : 125 \$/semaine  
Résidents : 90 \$/semaine

**Service de garde GRATUIT :** Du lundi au vendredi, de 7 h à 9 h et de 16 h à 18 h.  
Nous vous offrons de bonifier la programmation en sélectionnant une option.

### OPTION : 1 HEURE PAR JOUR AVEC SMILEY THE MONKEY

#### L'APPRENTISSAGE DE L'ANGLAIS PAR LE JEU

Par les aventures de Smiley the Monkey, les enfants sont transportés dans un univers d'histoires remarquables, de jeux, de musique et d'aides visuelles en quantité inimaginable! Des ateliers conçus pour solliciter fortement l'intérêt des enfants!

**Seulement : 20 \$ par semaine**



### OPTION : COURS DE TENNIS

**NOUS OFFRONS 4 HEURES DE TENNIS PAR SEMAINE.**

1. Les cours sont donnés de 9 h 30 à 11 h 30 (mardi et jeudi).
2. En cas de mauvais temps, les cours seront repris.
3. L'enfant doit apporter sa raquette.

**Seulement : 25 \$ par semaine**

**NOUVEAU**



### OPTION : SPORTBALL

Notre enseignement progressif permet l'épanouissement sportif de chaque jeune selon son âge et niveau d'habileté. La mission Sportball est: permettre à chaque jeune de se développer en augmentant son niveau de confiance dans le sport: Soccer, Basketball, Volley-ball, Baseball, Football, Hockey, Tennis et Golf.

**L'option sera offerte 2 jours par semaine de 9 h 30 à 11 h 30 (lundi et vendredi)**

**Seulement : 35\$ par semaine**



### PROCÉDURES D'INSCRIPTION

#### Inscription en ligne

Dès le 30 mars au [www.airenfete.com](http://www.airenfete.com)  
(Section Ville Les Cèdres)  
(paiement par carte de crédit seulement)



#### Par la poste :

17600, du Val-d'Espoir, Mirabel, Qc, J7J 1V7  
Le formulaire d'inscription est disponible à l'hôtel de ville  
**INFO : 514 990-1414 POSTE 2**



# ACTIVITÉS MUNICIPALES

## CAMP DE JOUR (SUITE) SORTIES DURANT L'ÉTÉ!

4 sorties (facultatives) sont proposées cet été! Les activités au camp seront maintenues

### 5 juillet : LAPIN CRÉTIN – 30 \$

Centre d'Amusement les Lapins Crétins, c'est l'endroit rêvé pour dépenser de l'énergie, vivre une expérience connectée et technologique. Les enfants de 12 ans et moins sont invités à découvrir l'histoire insolite des Lapins crétins dans un environnement ludique et entièrement sécuritaire.



### 19 juillet : SHÉRIFVILLE – 30 \$

Maintenant situé sur le site enchanteur de la plage Le Sablon à St-Polycarpe. Le temps des cowboys et des duels au soleil revient en force, dans ce parc thématique à saveur western, ou brigands, shérif et aventure procureront à vos enfants, une expérience dont ils se souviendront longtemps. [www.sherifville.com](http://www.sherifville.com)

### 2 août : CENTRE DES SCIENCES ET IMAX – 30 \$

Étonnantes, amusantes, surprenantes, les expositions permettent d'explorer, d'apprendre et de comprendre par une variété de dispositifs interactifs. Les enfants pourront visionner le film Imax à l'affiche.

### 16 août : CENTRE D'ESCALE ACTION-DIRECTE – 30 \$

Pour une activité sportive ou une activité de loisir, ce sera un succès assuré. Les enfants feront de l'activité physique et découvriront un nouveau sport: l'escalade. Le plaisir sera au rendez-vous et cette sortie sera inoubliable. Quelle surprise pour les enfants de découvrir la hauteur de nos murs d'escalade et nos énormes jeux modulaires en plus d'une multitude d'activités organisées par des animateurs super dynamiques dans un environnement très sécuritaire!

## La Course CèdRose

Pour cette deuxième édition, nous courrons de nouveau pour **Rose Le Bouthillier**, polyhandicapée et entièrement dépendante au quotidien de sa mère et de son entourage. L'objectif : lui offrir une chambre à coucher et une salle de bain attenante entièrement adaptée à ses besoins.

Cette année, Rose invite une autre petite Cédrelle à se joindre à elle dans l'aventure : **Joanie Lalonde**, atteinte du Syndrome de Wolf-Hirschorn. CèdRose veut lui offrir la chance de vivre de belles expériences en lui permettant de participer à un séjour dans un camp spécialisé pour ses besoins.



Rose LeBouthillier



Joanie Lalonde

En partenariat avec la Municipalité des Cèdres



La Course CèdRose, le 13 mai 2017



### LA COURSE CÈDROSE

Samedi 13 mai 2017

Parcours offerts : 21km, 10km, 5km, 5km Iron Mamma (avec poussette), 2km et 1km. Chronométrage Sportstats\*

Inscription et \*information

[www.cedrose.org](http://www.cedrose.org)

Renseignements

[info@cedrose.org](mailto:info@cedrose.org)

POUR TOUTE LA FAMILLE

COURSE À PIED

LEVÉE DE FONDS



## PLAISIRS D'HIVER ÉDITION 2017

Les Cèdres, le 30 janvier 2017 – Sous une splendide température, plus de 800 amateurs d'activités hivernales ont profité de la 2<sup>e</sup> édition de Plaisirs d'hiver à Les Cèdres.

Les citoyens ont eu le plaisir de participer à plusieurs activités des plus variées et divertissantes telles que des ateliers de sculpture sur glace, tours de calèche, course de Go-Kart à pédales, structures gonflables, glissade sur tube et bien plus... Le Cercle des fermières de Les Cèdres était également de la fête pour initier nos jeunes à la couture et au tricot.

La Municipalité des Cèdres tient à remercier les citoyens pour leur grande participation à la journée ainsi que les nombreux bénévoles du Club optimiste Les Cèdres qui ont contribué à la réussite de l'évènement!



## FIERTÉ DE LES CÈDRES

William Bourbonnais, âgé de 10 ans et athlète du nouveau club cycliste ZVP-Opto Réseau de Vaudreuil-Dorion, a terminé vice-champion Québécois en août 2016 dans une compétition à Saint-Georges-de-Beauce dans la catégorie atome. Pour 2017, William participera à plusieurs compétitions comme il l'a fait en 2016, espérant encore remporter plusieurs autres prix. Pour le féliciter de cet exploit et pour l'encourager à poursuivre ses efforts dans ce sport, la Municipalité des Cèdres est fière de lui remettre un chèque de 250 \$ dans le cadre de la politique de subvention à l'élite.





# ORGANISMES D'ENTRAIDE ET ORGANISMES LOCAUX

## ÉCOLE DE TENNIS LES PETITS CHAMPIONS

Un enseignement de qualité et sur mesure

### Entraîneur certifié

Offre des leçons de Tennis pour des groupes d'enfants âgés de 3 à 12 ans.

Les groupes sont formés selon l'âge et le niveau.

Les cours de Mini tennis (6 à 12 ans) permettent aux enfants de développer leurs compétences dans les domaines suivants : tactique, technique, physique, règlement et compétition.



### Grâce au Micro Tennis (3 à 5 ans), l'enfant apprendra à :

- Développer l'interaction avec l'environnement;
- Contrôler la position du corps et la posture;
- Développer ses habilités de déplacement comme le saut et la course;
- Manipuler la raquette, y compris lancer, attraper et faire rouler la balle.

Où : Gymnase École Marguerite-Bourgeois

Équipement fourni

Essai Gratuit

PLACES LIMITÉES

Inscription et information au 514 850-7430  
ou [ecoledetennislespetitschampions@hotmail.com](mailto:ecoledetennislespetitschampions@hotmail.com)

## TENNIS PASCAL CHARRON

Printemps 2017 (6 semaines – 6 mai au 10 juin)

Catégorie	Horaire : Samedi	Résident
Le Petit Tennis (3-4 ans)	13 h 15 à 14 h	55 \$
Parents-enfants sur le terrain		
Mini-tennis (5-8 ans)	14 h à 15 h	65 \$
Tennis récréatif (9-12 ans)	15 h à 16 h 30	80 \$
Club ado (13-18 ans)	15 h à 16 h 30	80 \$
Adultes débutants	16 h 30 à 18 h	85 \$

\* Possibilité de cours les dimanches

Été 2017 (8 semaines - 26 juin au 16 août)

Catégorie	Horaire : Lundi et mercredi	Résident
Le Petit Tennis (3-4 ans)	8 h 15 à 9 h	90 \$
Parents-enfants sur le terrain		
Mini-tennis (5-7 ans)	8 h 30 à 9 h 30	115 \$
Tennis Progressif (8-10 ans)	10 h à 11 h 30	155 \$
Club Ado (11 ans et +)	11 h à 12 h 30	155 \$
Tennis Progressif (8-10 ans)	11 h 30 à 13 h	155 \$
Adultes débutants à intermédiaires	Sur demande	

### Politique de reprise de cours (pluie)

Les cours seront repris selon la disponibilité des terrains et des entraîneurs. Nous tentons, dans la mesure du possible, de reprendre toutes les heures de cours qui doivent être annulées en cas de mauvaise température. Pour toutes les reprises de cours, une nouvelle date (une seule) sera communiquée par le professeur à tous les joueurs dans les heures ou les jours suivant l'annulation du cours.

Endroit : Tennis municipal

Inscription : Par téléphone ou courriel et pour la session d'été :

Information : Tennis PC

[Charronpascal@hotmail.com](mailto:Charronpascal@hotmail.com)

514 836-1551



**CLUB TENNIS  
LES CEDRES**

### Les amateurs de tennis sont attendus en grand nombre cet été!

C'est maintenant le temps d'inscrire tous les membres de votre famille pour la 29<sup>e</sup> saison de tennis ... Vous avez jusqu'au 1<sup>er</sup> avril.

- Plusieurs niveaux et ligues disponibles
- Horaires et adversaires différents à toutes les semaines
- Plusieurs activités et compétitions amicales au programme
- Cours offerts par un professionnel certifié de Tennis Canada
- Adhésion à Tennis Québec (plusieurs services destinés aux membres)
- Et beaucoup plus

La ligue de simple se joue les mercredis, jeudis et vendredis soirs, la ligue de double les mardis soirs et la ligue jeunesse les lundis et mardis. *Promotion spéciale : Inscription GRATUITE pour la ligue des jeunes.*

**Pour de plus amples information et formulaire d'inscription, veuillez consulter le site web du Club... [www.TennisLesCedres.org](http://www.TennisLesCedres.org) ou [info@TennisLesCedres.org](mailto:info@TennisLesCedres.org)**

# ORGANISMES D'ENTRAÏDE ET ORGANISMES LOCAUX



## GYMNASTIQUE GYMNASTIQUE GYMINI

PRINTEMPS 2017 — 31 MARS AU 22 JUIN

Inscriptions en ligne dès le 13 février

### KARIBOU

Par une série de parcours, de jeux, d'exercices et d'animation, les tout-petits sont invités à courir, sauter, danser, rouler et grimper.

*La présence d'un parent est requise.*

**12 mois à 4 ans**

### AMUSAGYM

Amusagym est un programme amusant pour les enfants de 4 ans basé sur le programme CANGYM.

**4 ans**

### KINÉTIK

Le programme KINÉTIK, c'est l'énergie du mouvement et la passion du dépassement. Au total, 12 niveaux sont proposés afin de préparer les participants à une gymnastique saine et sécuritaire tout en étant ludique et rigoureuse à la fois.

**5 ans et plus**

**Aussi disponible :** Cirque, Cheerleading, Gym-Adulte, Gym-Libre, Parkour, Tumbling et Gym-en-Fête.

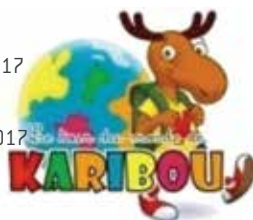
ÉTÉ 2017 — 26 JUIN AU 20 AOÛT

Inscriptions en ligne dès le 15 mai 2017

### CAMP DE JOUR

Inscriptions en ligne dès 20 février 2017

[www.clubgymini.org](http://www.clubgymini.org)



## ÉCOLE DE DANSE MARC LABROSSE

Cours de danse sociale - Apprenez les danses populaires tel que chacha, rumba, salsa, etc

Cours de danse en ligne - DELQ - Danse en ligne Québec  
Plaisir garanti

**Les cours débutent en mars**

COURS DE GROUPE

COURS PRIVÉS

STUDIO LES CÈDRES

1215, RUE DES CÈDRES, LES CÈDRES

TÉL. : 450 452 4790 | [web: dansemarclabrosse.com](http://web:dansemarclabrosse.com)



## CARDIO PLEIN AIR

Accessibles, complets et sécuritaires, les programmes d'entraînement de Cardio Plein Air permettent à des milliers de personnes de réaliser leurs objectifs de mise en forme et de bien-être.

**Cardio Plein Air** offre des programmes d'entraînement complet en plein air, qui permettent de bien s'oxygéner, de profiter de la nature et de socialiser. Tous les programmes offrent un encadrement semi-privé en groupe. Vous profitez ainsi de toute l'attention nécessaire de la part de l'entraîneur pour bénéficier d'un entraînement plaisant, efficace et sécuritaire.

Date : 27 mars au 18 juin 2017 (12 semaines)

Horaire des séances et description des programmes :  
[www.cardiopleinair.ca](http://www.cardiopleinair.ca)



**Endroit :** Parc nature les Forestiers-de-Saint-Lazare

**Responsable :** Véronique Berlinguette, Kinésologue B. Sc.  
Franchisé Cardio Plein Air

**Coût :** 210,17 \$ taxes incluses pour 24 séances  
(2 fois par semaine)

261,91 \$ taxes incluses – nombre illimité de séances

40,00 \$ taxes incluses pour matériel d'exercice

Inscription en ligne : [www.cardiopleinair.ca](http://www.cardiopleinair.ca)

Pour information : 450 206-0543 / 1 877 327-5530  
[vaudreuil@cardiopleinair.ca](mailto:vaudreuil@cardiopleinair.ca)





## ORGANISMES D'ENTRAIDE ET ORGANISMES LOCAUX

### FITNESS PASSION



Lundi : 17 h à 18 h : Fitness  
Mardi : 18 h 30 à 19 h 30 : Bootcamp  
Mercredi : 17 h 15 à 18 h 15 : Fitness  
18 h 30 à 19 h 30 : Rythme Fitness

Où : Pavillon des bénévoles

Du 28 mars au 29 mai 2017 (8 semaines)

Coût : 90 \$ (1 fois semaines)  
140 \$ (2 fois semaines)

Professeur : Louise Léger / Facebook

Tél : 514 589-6705

### BASEBALL CDL

Les inscriptions de l'Association de baseball CDL pour l'été 2017 auront lieu le 24 février et 17 mars 2017 de 19 h à 21 h.

Celles-ci se feront au chalet du parc Geoffrion de Coteau-du-Lac le 24 février et à l'aréna de St-Polycarpe le 17 mars.



Les coûts varieront entre 100 et 230 \$ selon les catégories où vos jeunes sont rendus.

Veuillez noter qu'après le 17 mars, des frais de 40 \$ seront ajoutés au montant de l'inscription.

Pour toutes questions, veuillez communiquer avec Mélanie Boisvert à [baseballcdl@hotmail.com](mailto:baseballcdl@hotmail.com)

Vous pouvez aussi nous suivre sur Facebook sur la page Baseball CDL

### ZUMBA ET DJAMBOOLA FITNESS BASIC



Les séances de Zumba et Djamboola Fitness sont faites de petites chorégraphies simples et faciles à suivre pour tout le monde. Un mélange savoureux et rythmé, fait de 50 % Danses africaines intenses (style traditionnel avec sonorités de tam-tam, et style urbain « Coupé-Décalé-Azonto-NDombolo »), et 50% d'autres musiques du monde: Hip-hop/House, Danses latines, Ragga-Dancehall, Soca caribéen, Swing, Bollywood, Zouk/ Kizomba, etc...].

C'est très amusant, on ne s'ennuie pas ici... c'est LA FOLIE (Musique entraînante, ambiance de club, accessoires de party, cris de motivation, et beaucoup de sourires pour une ambiance stimulante et décontractée).

L'accent est mis, ici, sur le divertissement. Ainsi, la motivation et le plaisir d'aller s'entraîner viennent tout seul.

Pour le petit côté social, les séances ont la réputation d'aider à se faire de nouvelles connaissances.

En résumé... Avec le programme, vous ne vous rendez pas à un lieu d'entraînement. Vous sortez à une fête. Et c'est cette fête qui, par sa structure (Échauffement, cardio, musculation et étirement), contribuera à vous garder en excellente forme à la fin de chaque cours, entre 400 et 1000 calories auront totalement été éliminées par 1 h 30 de pur bonheur. Venez faire la fiesta avec nous, on vous attend !!

**Samedi 10 h à 11 h 30**

**Session de 12 cours du 25 mars 2017 au 17 juin 2017**

**Lieux : Pavillon des bénévoles, 145 Rue Valade, Les Cèdres**

**Accessoires : Souliers de course, serviette, tapis et bouteille d'eau**

**Coût : 170 \$ /12 cours**

**80 \$/ carte de 5 cours**

**Promotion : Venez avec un(e) ami(e) et obtenez 10 % de rabais tous les deux !!!**

**Joël Bolduc Bissaolo**

**jojo\_0713@live.ca**

**Tél. : 450 802-7329**

**<http://www.djamboola.com/>**



## MAISON DES JEUNES LES CÈDRES



La MAISON DES JEUNES LES CÈDRES c'est un endroit où tu peux faire 1001 activités! De la cuisine, des sorties extérieures, du sport, de l'art et encore plus! Si tu as entre 12 et 17 ans viens faire ton tour et si vous êtes un parent venez nous voir il nous fera plaisir de vous faire visiter la MDJ et d'expliquer son fonctionnement.

**Vous pouvez nous suivre sur facebook :** <https://www.facebook.com/mdj.lescedres>

**Ou vous pouvez consulter notre page au nom de « Maison des Jeunes Les Cèdres ».**

De plus, la Maison des jeunes Les Cèdres, tient à remercier tous les généreux donateurs qui ont contribué à la réussite de nos activités lors de la période hivernale. Un gros merci!

## CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE L'ACTUEL



**L'Actuel est à la recherche de bénévoles dans les domaines suivants :**

- Un bénévole pour le transport de bénéficiaires de cuisine collective, à partir du 2 février 2017, les mardis et jeudi à 8 h 30 et à 13 h.
- Un bénévole au transport des repas congelés toutes les 2 semaines le jeudi matin.
- Un bénévole pour la manutention de dons le lundi et pour dépanner au besoin pour la collecte de dons dans les boîtes de L'Actuel.
- Un bénévole-archiviste pour procéder à l'archivage de dossiers désuets, classer et numériser les dossiers courants dans une optique écoresponsable.
- Un bénévole administrateur du Conseil d'Administration de la Fondation du Centre d'action bénévole L'Actuel.

Passez le mot, si vous connaissez quelqu'un qui a pris comme résolution de faire du bénévolat. Si une de ces opportunités vous intéresse, contactez Samanta Sainvil, au 450 455-3331 poste 226. Il nous fera plaisir de vous guider vers la cause qui vous tient à cœur.

### Événement – Vente Tapis-Rouge à L'Actuel (8<sup>e</sup> Édition)

Pour vos événements spéciaux, il faut commencer à magasiner votre garde-robe à la Boutique-Friperie L'Actuel. Vous y trouverez des tenues de soirée pour toute la famille, à de très bons prix. Tous les revenus de cette vente aideront les familles et les individus vivant des moments difficiles dans nos communautés. Acheter ici, c'est aider les gens d'ici. La vente Tapis Rouge à la Boutique-Friperie L'Actuel a lieu seulement 2 fois par année.

**Pour vous tenir informés des ventes de la Boutique-Friperie :**  
**Suivez-nous sur Facebook**

 <https://www.facebook.com/LActuelCentreActionBenevole>

 <https://twitter.com/Lactuelorg>

## BMX DE COURSE



### Saison 2017

C'est le temps de t'inscrire!

Tu commences?

Tu veux continuer tes apprentissages?

Tu as 3 ans et plus ... Il y a une catégorie pour toi!

Tu peux t'inscrire sur [www.amilia.com](http://www.amilia.com) ou

Tu peux aller sur le site du club et tous les liens y seront.

*On se revoit  
sur la piste...*

**Inscriptions pour tous à partir du 1<sup>er</sup> février 2017**

**Coût : 159 \$ (188,65 \$ après le 15 mars 2017)**

**Résident de Coteau du lac 106 \$**

**Plus licence obligatoire de la FQSC. 35 \$ - 70 \$**

**Début mai pour 15 semaines, selon dame nature.**

**Où : Piste de Coteau-du-Lac**

**Pour toutes information : [inscriptions@bmxvs.ca](mailto:inscriptions@bmxvs.ca)**

## CHŒUR DU SUROÏT

Le Chœur du Suroît présentera son traditionnel concert printanier, dimanche le 7 mai 2017 à 14 h, à l'église Sainte-Marie du Rosaire, 175 rue Principale, Les Coteaux, J7X 1A1.

Sous la nouvelle direction musicale d'une jeune femme dynamique, Marjolaine Daneault, le chœur offrira une programmation non seulement fidèle à sa tradition mais particulièrement empreinte des couleurs personnelles de sa nouvelle chef de chœur.

**Coût du billet : 20 \$**

**Pour informations : Joanne : 450 452-2758**



# ORGANISMES D'ENTRAIDE ET ORGANISMES LOCAUX

## LA POPOTE ROULANTE

### DÉFINITION DU SERVICE

Le service de popote roulante est un service de livraison de repas chauds et équilibrés offerts à domicile aux aînés, aux personnes en perte d'autonomie ou ayant une déficience physique. Les repas (soupe, mets principal et dessert) sont disponibles au coût de 6\$ et sont livrés les lundis et mercredis midi. La livraison est effectuée par des bénévoles entre 11 h et 13 h.

**Pour plus d'information veuillez nous contacter au 450 265-3548 ou au 1 855 510-3548 du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h**



### OBJECTIFS DU SERVICE

Ce service permet de faciliter le maintien à domicile des personnes. Par l'apport de la popote roulante, les bénéficiaires sont en mesure de demeurer dans leur milieu naturel le plus longtemps possible. Le service agit à titre préventif afin d'éviter la détérioration de la santé des individus et permet un contact rassurant par la visite du bénévole.

## OPTIMISTES



Depuis plus de 40 ans le Club Optimiste Les Cèdres est très actif auprès de jeunes et au sein de notre communauté.

L'année 2016-2017 du Club Optimiste ne fait pas exception à la règle. Voici quelques activités à venir dans les prochains mois.

À noter qu'il est toujours possible pour vous de nous suivre sur le FACEBOOK Optimiste Les Cèdres.

1. Le projet TROTTIBUS
  - a. Depuis mai 2016 le projet fonctionne sur un trajet. Pourquoi sur un trajet? Car nous avons besoin de bénévoles pour marcher le matin avec les jeune et malheureusement nous en avons que pour un seul trajet 5 jours par semaine.
  - b. Le projet vous intéresse et vous êtes disponible le matin? Vous n'avez qu'à contacter Mme Marie-Christine Tessier Directrice de notre école.
2. À tous les mardis soir de 6 h 45 à 21 h 30 il y a la soirée pour jouer au carte et au cribble au local Optimiste. Tous les passionnés de carte ou de cribble sont les bienvenus. À noter que cette soirée n'est pas seulement pour les Membres Optimiste mais aussi pour les femmes.
3. En février et en mars il y aura les concours jeunesse Optimiste en collaboration avec la Direction et les Enseignants de l'école. Les gagnants de notre école en dictée, jeune poète et en art de s'exprimer iront représenter le Club Optimiste Les Cèdres au concours Optimiste de la Zone 5.

4. L'encan Optimiste aura lieu les 29 et 30 avril prochain. Samedi le 29, nous ramasseront dans la Municipalité tous les articles qui seront vendus le lendemain.
5. Le tournoi de golf Optimiste Les Cèdres en collaboration avec la Municipalité des Cèdres aura lieu samedi le 3 juin prochain. Ce tournoi est ouvert à tous. Pour plus d'informations, vous pouvez écrire à Bernard Daoust [ben.daoust@videotron.ca](mailto:ben.daoust@videotron.ca).
6. Le Club Optimiste s'implique depuis 5 ans avec MIRA. Il est maintenant possible pour vous d'aller déposer vos vieilles cartouches d'encre à l'Hôtel de Ville. Une boîte est à votre disposition. Grâce à la participation des Clubs Optimiste de la région, 2 chiens guide ont été formés et remis à deux enfants de la région dans les 5 dernières années. L'effort n'est pas énorme pour aider un enfant dans son quotidien.

Nous avons toujours besoin de bénévoles pour réaliser nos activités. Si vous avez quelques heures à donner vous pouvez contacter un Membre Optimiste ou écrire à [ben.daoust@videotron.ca](mailto:ben.daoust@videotron.ca).

Merci et au plaisir de vous rencontrer.

**Bernard Daoust**  
**Président 2016-2017**  
**Club Optimiste Les Cèdres**



## MUNICIPALITÉ DES CÈDRES

1060, CHEMIN DU FLEUVE  
LES CÈDRES (QUÉBEC)  
J7T 1A1

TÉLÉPHONE..... 450 452 4651  
TÉLÉCOPIEUR..... 450 452 4605

BIBLIOTHÈQUE ... 450 452 4250

PRESBYTÈRE ..... 450 452 4334

POLICE ..... 450 310 4141  
\*4141 (CELLULAIRE)

PROBLÈME  
ÉGOUT / AQUEDUC /  
VOIE DE CIRCULATION..... 311

INFO-SANTÉ ..... 811

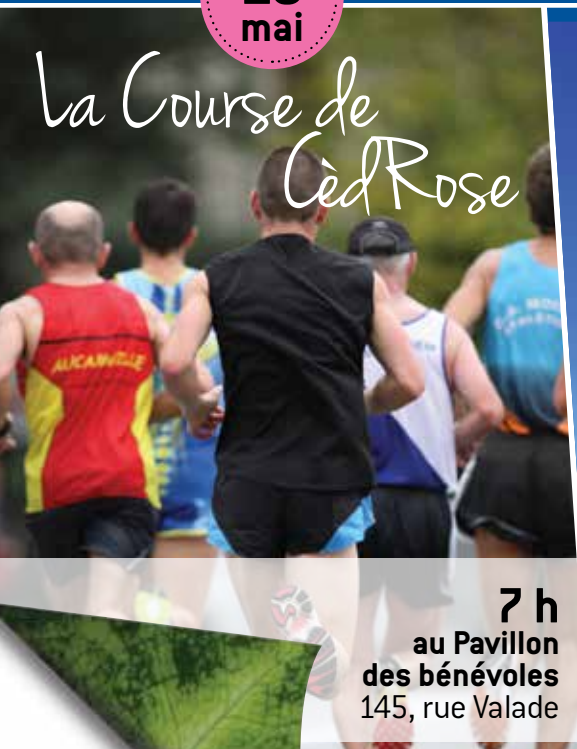
URGENCE..... 911

WWW.VILLE.LESCEDRES.QC.CA  
INFO@VILLE.LESCEDRES.QC.CA

# 3 ÉVÉNEMENTS À METTRE À VOTRE AGENDA

**13**  
mai

La Course de  
Cèd Rose



**7 h**  
au Pavillon  
des bénévoles  
145, rue Valade

**21**  
mai

Verdir Les Cèdres



**9 h à 12 h**  
à la station  
Des Chênes  
380, chemin Saint-Féréol

**28**  
mai

Pique-nique familial



**11 h à 15 h**  
au Pavillon  
des bénévoles  
145, rue Valade



Imprimé sur du papier  
recyclé Enviro100

WWW.VILLE.LESCEDRES.QC.CA